

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
11 September 2015
Russian
Original: English

Семидесятая сессия

Пункты 7 и 137 предварительной повестки дня*

**Организация работы, утверждение повестки
дня и распределение пунктов: доклады
Генерального комитета**

План конференций

**Письмо Председателя Комитета по конференциям
от 8 сентября 2015 года на имя Председателя
Генеральной Ассамблеи**

Обращаюсь к Вам в связи с положениями пункта 7 раздела I резолюции 40/243 Генеральной Ассамблеи, согласно которому ни один вспомогательный орган Ассамблеи не может проводить свои заседания в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в ходе очередной сессии Ассамблеи, кроме тех случаев, когда Ассамблея дает на это ясно выраженное разрешение. Те вспомогательные органы, которые хотели бы провести свои заседания в ходе очередной сессии Ассамблеи, должны представлять свои просьбы через Комитет по конференциям.

Хотел бы сообщить Вам о том, что Комитет по конференциям получил просьбы о проведении заседаний в Нью-Йорке в ходе основной части семидесятой сессии Генеральной Ассамблеи от следующих структур и подразделений: Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, Рабочая группа по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, Комиссия по разоружению, Комитет по сношениям со страной пребывания, Исполнительный совет Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и Координационный совет руководителей системы Организации Объединенных Наций.

* A/70/150.



Комитет по конференциям, внимательно рассмотрев эти просьбы и их обоснования, не возражает против проведения всех таких заседаний при четком понимании, что они будут обеспечиваться конференционным обслуживанием только при наличии возможности, за счет имеющихся ресурсов и таким образом, чтобы это не препятствовало работе Генеральной Ассамблеи и ее главных комитетов.

В этой связи я был бы признателен, если бы Генеральная Ассамблея дала следующим структурам и подразделениям ясно выраженное разрешение на проведение заседаний в соответствии с их просьбами и при соблюдении условий, изложенных в предыдущем пункте: Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, Рабочая группа по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, Комиссия по разоружению, Комитет по сношениям со страной пребывания, Исполнительный совет Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и Координационный совет руководителей системы Организации Объединенных Наций.

(Подпись) Марсело Элисео Скаппини Рикьярди
Председатель
Комитет по конференциям
